

L. No. 5/1121



Dated 10—11—1945

രാജാവി

ചുമകം 12

1121 ഡാം, മകരം

ലക്കം 5, 6



സ്ഥാനത്രൂപം ചെയ്ത്

സർ, ശ്രീരാമവാമ കോച്ചി വലിയതന്യാസ

ബി. ഐ. എസ്. എ, ബി. സി. റാറ്റ്. ഇ., ഫഹൂ. ഫു. ഓ.

തിരുമന്ത്രികാണ്ട്.

വി ഷ യ വ വി 10.

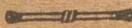
I. മംഗളം.

—യം. പരമേഷ്ഠൻ, കട്ടകയ്യുർ.	
2. അമൃതൻ നവീന്യാക്കട്ട അട്ടത്രാളം കാഞ്ഞ്.	—മുള്ളം.
3. മഹാകവി കമ്പിൽദണ്ഡൻ.	4
—പുഴക്കര ഖാരംയെന്നാമേഖണ്ണൻ.	
4. തക്കണ്ട്.	8
ചി. അരുൾ. ശായത്.	
5. പോസ്റ്റാപ്പീസ്.	9
—കെ. എറി. സുകമാരൻ.	

II

I. മംഗളം.

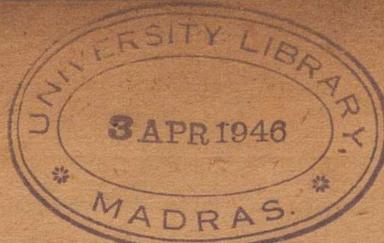
—എല്ലു്.	
2. ഇടത്രപക്ഷ കോൺഗ്രസ്സുകാരണം കൈ പരക്കോ.	—ഡി. കെ.
3. കവിതിവകൻ, സി. കൃഷ്ണൻകത്താവ് അവരുകർണ്ണം അനന്മായോ. —പഴവിൽ എത്തൻമാരാറ്	18
4. പോസ്റ്റാപ്പീസ് (ആച്ച്.)	19
—കെ. എറി. സുകമാരൻ.	
5. എന്നെന്ന തീയിയിയോ?	20
—ചെവുകാട്.	
6. മര്ക്കുമിയിൽ	20
ഇ. കെ. ദിവാകരൻ പേരംബി.	



വരിക്കാദരാം

1120-21ലെ വരിസംഖ്യ വകയിൽ ബാക്കി
വരുത്തിയ വരിക്കാർ അവരവരക്കട്ട സംഖ്യ
അട്ടത്തവക്കം ഇറങ്ങുന്നതിനു മുമ്പായി അയ
ചുതന്നു സഹായിക്കാൻ സാദം അല്ലെന്നി
ശ്രീകാളുമ്പാം.

മാനേജർ, റാജാവി രൂപ്പിവാപത്രം.



ஓங்கிலி

పుస్తకం 12

1121 യന്ത്ര

ପାତ୍ରି 5,

200 20.

ഡോ..പരമ്പരാഗ്, കുറയ്ക്കു.

ଭାବକ୍ଷୟାବଂଶମତିରୁପରିବ ମହିତନିମାଲ୍ଲାଙ୍ଗିରେଖାଙ୍କ ଓ ଏକଠିରୀ ହୁଅଯହିମୁଣ୍ଡଲାଙ୍କ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦେଇଯାଇଥିଲାଙ୍କ ଏକାକାଙ୍କଳୀଯାଙ୍କ ବିଶ୍ଵାସତିରିକାନେକାଙ୍କାରିମୁଣ୍ଡଲାଙ୍କ ଏକାଲୁହିତ-କ୍ରିକାରୀପରିବର୍ତ୍ତନରେ ବିଶ୍ଵାସତିରିକାନେକାଙ୍କାରି ସମ୍ବନ୍ଧରୁଙ୍କରି.

ക്രിയാ നമ്പിയാതെട അട്ടത്തുണ്ട് കാൽ.

(二四三)

ഈ വിഷയത്തെപ്പറ്റാറി കൂടു വേദ
സം നോസ് പരിശീലനത്രമാസികം കമ്മാം
പുസ്തക, 351-ാമൊജുവണ്ണത്തു പ്രസിദ്ധീ
കരിച്ചിരുന്നു. 1015-ാമാണ്ട് തുല്യം 28-ാ
നൂറ്റിരുവു കൂടു ചുവാണ് അതു്. അതിൽ
നിന്നു എഴുന്നള്ളിക്കുന്ന പാതനിങ്ങനു കൂടു
വക്കുത്തു് കണ്ണുന്നവിയാക്കുക അനുഗതം
വരിൽ അംഗവേദത്തിനായുള്ള മാറ്റാ
രാം അവലുപ്പുണ്ട് പാത്രവന്നിരുന്നു എ
നും അഭ്യാവനു് അഭ്യലുപ്പുണ്ട് ലഭ്യപരത്തും
വാതിൽക്കർമ്മിനും മാറ്റംകന്നിനു പതി
നഞ്ചുപണാം അട്ടത്തുനം ഇരുന്നാഴി പാല്പു
അസവും അനുഭവമായി കൊടുത്തുവന്നിര
ന്നതു് ആ അഭ്യാവനു പതിച്ചുകാടു
അതിനു എന്നും അദ്ദേഹം 1015-ാമാണ്ട്
പിണ്ഡമാസത്തിൽ അന്തരിച്ചു ചുവസ്സ

വിത്വം കീഴ് അധികാരണാക്കന്മാർ വിരുദ്ധമായി
വ സമ്മാധച്ചിട്ടണ്ട്. അതിരിക്കേണ്ട്.

ஒது திண்ணுஸ்ரயவியாகி காலைத்
பீணாவியார் ஏற்று வேகமானாயிர
ம். அதேதான் 1019-மாண் மலிசு ஒது
அவசரத்திற் அவைப்பூடுமளவுறுது
வத்திண்ணுஸ்ரய கவக்டிருவக முறை
வெகவப்பறுங்கிழ். மருந் களைகெட்டு
கிள். கூடுத்திற்கிள்கிள் அரங்கவ
பை பிடித்தாமல்துறைகிள், ஸ்க்ரா
ப்ரோஃஸமானார் காலைபடு. திண்ணுஸ்ரயவிய
ய:க் அவகாலைக்குறையினுடன் மூலிகை
யினால் அவனாட யாரை. அதேபூரிப்
திண்ணுஸ்ரயவை உடப்பிள்ளைபரம்
'கோசிக்கோடு கிழிக்கோவித்தைப்பறு
கவக்டிருவயியார் மாதிற் பாடுவ
தி நையிலார் முதல்பேர்' அவைப்பூ
ஷவரை தொழிலாள் அவகாலைக்கரம் ஏற்
பை அவரை வோய்ருப்புத்தக்கயால் ஏற்
பூத்தக்குத்திழ். சிலிசு மாவு வெகல
பாடுங்கிழ், அந்தந்தால் பால்லாய்வையு
பாய்தி நையாகவெப்பக் குதித்துக்கொ
ஷ்டாதின் வெகிடுலாயார் லிவான்ஜி நை
யுயிசு கொடுவாத்திலேக்கெல்தி அரங்
வால் வகளி. மஜீரித்தாலை அது
ஸஂபவங்காலி கொடுவாத்திலேஜு². அது
சு ஸாய்ந் ஹபிட உஸரிசு³ எது வ
ஸ்ரூதகரம் தெழியிக்கொ. 1020-மாண்
கார்த்திகமாஸ் 20-ாம்-யாள் அவத
ஷதியது⁴. 'கோசிக்கோடு' ஏற்ற ஸாய
யதிற் காளானது திகவிதாங்குளில்
அவன் மஹவார் ஜில்லைளையினா வொ
இப்புராண⁵.

“1020-এমণ্ণ কাঠতি কমাসং ৫-এ
ন- হুবিটে তৈরী শুভীষ মণ্ডলতা
কষ্ট প্রয়োগ করিব না কোনো কথা
যে পুরুষ তিনি কেন কলতাকাটি শুন

வியாக்க என மலைப்பறதுவாது கூறினி
என் பதிவுவழுகொட்டுவதை அடித்து
எந்ததலுமில்லை 1019-மாண்டு க
சின்னாவுபாயதினீர் வெளும் கொட்டுக்கூ
தெ பிடித்து எழுதுக்கூடும் மட்டு வைக்கில்
பாத்திரிங் இதுவாயவக்கரம் தாவுவெஜை
ஆக வெஜிரிக்கை ஸ்ரைடு ஹடவெட்டு க
ஸ்ரைக்டிளைர்நயியாரிட உடபூரினா
வர் கோசிக்கூடு கிழவிக்கிழுமத்தை
து குவக்குத் தயவியாற்முன்றில் பா
ருவதின்பொரு முதல்வேத எதுவுவு
தி வேயிப்புத் தெருவு செய்விரிக்கை
நூலை ஸ்ரைடுக்கை அவுப்புடு வடக்கைம்
நூலை பொதுவான் முனிவானியார்
யகுதித்து பேரை வகுக்கி கெட்டான் பா
ருவதி நயியார் கார்த்திக்கிளைர் ந
யியாரிட சூரை உடபூரினாவாத்தை
எனும் காடு கூடுத் தெருதிவெக்கையும்
அவுப்புடு வேவநபங்வக்கில் எழு
தி அதை முடவடி செய்கிறிக்கைத் த
தெருத்து கூடுத் தெருத்து குவக்குத்
குவக்குத் தயவியாரிட அதைத்தெரு
தில் அவுப்புடு பாத்திரிக்கை குவகு
த் தயவியாரிட பேச்சு மாஸ் கூரிய 15
பளம் வீதம் அடித்து நூல் ஏக்குத்திர
நூல் நூல் 1-க் கை ஹுக்காசி பாத்துப்பாய
ஸ்ரைடு வீதம் கொட்டுத்துவகுப்பொம் அத
யாம் 1015-மாண்டு விழமாஸத்தில் க
சின்னாவுபாயார் எதுஜை அவுக்கிரவர்
காத்திக்கிளைர் நயியாரிட பேச்சு
குவக்குத் திருக்காரம் பதிஷுகொட்டுத்திர
நூலை எனும் காஸைக்கு, வெஜிரிக்கை
கொட்டு என கூடுத்துவகுயதில் பெ
ர்ப்புகொட்டுத்தையக்கை பரிகாரவும் கார்த்திக்கிளைர் நயியார் கசின்னாவுபோய் ஸ்ரை
யத்து அதுவுதிக்கை ஆத்திரத் பேத்துத் தெ
ஹப்புதை ஹரிக்கையும் பளம் வக்குத் திர

കൊട്ടപ്പിശന്നതിന വട്ടംകെട്ടി കൊള്ളുക എന്ന പ്രസ്താവനക്കാണുണ്ട്. ഒരു മന്ദിരം ആം വേണം ഇരുചരിതി എല്ലാം രാമൻ പിശു വായിച്ചു രാമാഭാഗർ തിവാനാവേ ഷ്ണാരെ കേരംപിശുവൈക്കേം വേണം.

ഇച്ചുമിതിക്കു സാധനം എഴുതിയ തിവാന സർ. മാതവരാങ്കർ!“.

ഞാൻ ഈ പ്രമാണങ്ങൾ ഇവിടെ പ്രഥമിപ്പിച്ചതിനെന്നും മാവുംഞ്ഞും കി ത്തിക്കരിപ്പുമനുവശ്രിതിനും അരക്കാലങ്ങളിൽ മന്ദിരമെന്നും പേരുണ്ടായിരുന്നു എന്ന കാണിക്കേന്നതിനാണ്. രാമപാണിവാദ നേരു ചാറ്റികാവിമിക്കിൽ “മന്ദിരഗ്രാമ വാസുദേവുഹ രാമപാണിവാദോ വിരഹി താം” എന്നൊഴു പംക്തിയുണ്ട്. ലിഖാ വതീവിപ്പിയിലും ‘മന്ദിരഗ്രാമവാസുദേവുസ്യ’ എന്നും അണ്ണല്ലോ പാണതിട്ടിലുണ്ട്.

മഹാകവി കമ്പീരഭാസൻ.

പുഴക്കര ദാരായണ്ണമേഖലാൻ,

ഇരതവപ്പത്തിൽ ഇപ്പുത്തന്ത്രേക്കു തിനിവധിക്കാപേക്കം പരിചിതക്കായ ഒരു അഡിക്കാനും വിനി. പതിനഞ്ചുകാടി കിവധികം ഇംഗ്ലീഷ് സംസാരംഡിഡി നേരു ഏറ്റിയാണുന്നുപറഞ്ഞുവോടി താരു തിര ചീവഞ്ഞാക്കളിൽ അതിനു സിലി ചുട്ടുകൂട്ടുപും സംശ്ലേഷിക്കുന്നു. ഒവല്ലുവക്തത്തിനെന്നും പ്രാംഭഗംഭേയാട്ടുകിയാണ് വിനിസും ദിതുതിനും ഉല്ലക്ഷ്യമുണ്ടായാൽ. ഒരു കാബത്രു ‘പുജാഭാഷ’എന്ന അപരാജിയാ ദാന്താവാസം വിനിസുംഡിത്രു. ഒവല്ലുവക്കവികളിൽ പ്രധാനികൾ വില്ലുപ്പതി, കമ്പിരഭാസൻ, തുളസിഭാസൻ, കൈവരജ്ഞയൻ മതവാദവാസൻ. ഇവരിൽ പ്രമുഖഃണയിരുന്നു വില്ലുപ്പതിയാണ്. അഭ്യുമണ്ണിനും ‘വം

ഗീയപദവവി’ വിനി സംഹിത്യഭാണ്ഡാഗാരത്തിലെ ഒരു അക്ഷയത്തിനാക്കാനും നാപംഞ്ചാം. വില്ലുപ്പതിയേപ്പുാവേഡയാ അഭ്യുമണ്ണതകാരിംശ്രദ്ധത്വാഭ്യാസാ പ്രശ്നി ആശു ഒരു മഹാകവിയാണ് ഈ ഉപര്യു സത്തിനു വീണ്യീത്യനാം മഹാത്മാ കവിക്കാണുണ്ട്.

ഇരതവപ്പത്തിൽ ഒരുംസത്രഹിമാ ചവം കമ്പിരഭാസൻറു താഴും സ്വല്പസി ലക്ഷാക്കനു. ഈ മഹാകവിനും സൗം ഗ്രാജിമം പണ്ഡിതപാരാഡാക്കന്മാരും സ കവക്കം കൈതിപൂവും ഇന്നും ശാന്തംവയ്ക്കുന്നു. സ്വപ്നാഭാരണമായ പഴഞ്ചുവും ലുക്കളിനുവുംവെ ഇദ്ദേഹത്തിനും കൂതി കും ചാടിയും നഗരത്തിലും പ്രചുരപ്രശാം റം സിലിച്ചുട്ടുവുക്കാണും. മഹാകവി ചവില്ലുംഗമാംഹരി കമ്പിരഭാസൻ താഴും

കൃപാട്ടകളിൽ നുണ്ടായും തിരഞ്ഞെടുത്ത
ഖംസിനിവേശ വിവർങ്ങൾ ചെല്ലു മുമ്പി
ഉപയോഗിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഇത് ഒരു കഥയിൽ
വുമ്പി അവളുടെ മേരുമുകി അല്ലെങ്കില്
വും വിശദമാക്കാം. കമ്പിലിന്റെ ഒ
വികലനമുണ്ട്. അറിയപ്പെട്ടുന്നു ‘കമ്പി
പെന്മു’ എന്നുപറിഡാണ്. ഒരുവല്ലുക്കാ
ം കമ്പിലിന്റെ അന്തഃക്രമികളിൽ പബ
കും സമ്പൂർണ്ണമാക്കാൻ; പീഡം മുഹ
മുദ്ധവാനിക്കാം. ‘കമ്പിപ്പെന്മു’ സ്വീ
കരിച്ച സമ്പൂർണ്ണമാക്കാൻ തവതിൽ എല്ല
തന്മുഖിയരിഞ്ഞു.

முனையில் சிவபூர்ணாயை பாடின.
எவ்வள எலிப்புறைப்புக்கால் வித்துலைப்பு.
1205 முதல் 1505 வரையான இடையை
அதிலை ஜிவகங்கள் பூசு மதுரைகளைக்
யாமாக்கி விட்டு விவரங்கள் வகுப்பதற்கு
பெறகிடு. கவிதீரங் என்றாயிக்கிடு
த் திட்டாலும்ருதிட்டுவகுவதைப்பிழக்க.
கவித் ‘கஞ்சகி’ திடு பாண்டிட்டுக்கு
ஶயிதென்காக்க.

ஒருமேற்கிள்ள உபதிவகையுள்ளி
தெ ஸங்கூசிப்பிடுவதோடு. விவரங்கள்
ந வகுக்கிறுமின்தவிய. ஸபாநிகடியில்
கிணங்களை மூழ்க்கவியல். “கிணங்கு
பூங்கள், தொன் காலியிலை என்ற
ஞகாண், ஏனென் காலியு ஏற்ற இங்கு
கொன கந்தியிவகுப்பியல்.” எாளியு
நான்கிலை எடு வரியங்கிறான். முனின்
கிணங் கூவிக் கட கைய்திறுக்காலையை
நோவங்க தீவகங்கிடுவா. பாக்கு, ச
நயா குடும்பம். கைய்திறுக்காலையைகளு
கீழங்கங் கூட கைவங்களில் நூடங்கிய
நகாண.

விதுமன்று. 1455 ஆண்டுகளை
வை பொற்றிவிடில் கை மூலமாவிய
வழிக் காந்திக்கின். இதற்காக சீ
ஹுவாஸ் காரன்தகோவன்கிற் கவித
உஸ்ரைன்பாபாரித் ஸ்ரூப்ஸிஃயாகது.
ஏவ்வகவஜஜவிவசாய எந வியவகா
ஶிதிரெவ ஜூதவழுத்தினெந் கிரஹா
ஶன்கில் கீத்துவிதை பரிதுஷ்டுவா
யி. செவ்வத்து கை தைக்குத்துக்காரண
காலாட்டுக் கூட்டு. (திருவாரூ. யீரா
ஏந்தாள்ளிவனாக பேசுகிற) குவதி
கை வகுவான் கொழுப்புக்கால வாஸ
வுக்காக் குப்பிக்காக் கூட கைமாங்கிழு
விதை காண்டுக்கவுங் ஸ்ரூப்ஸிஃயா
கூட வேப்பிக்குதை வகுத்துப்புக்காரண ஆ

അപൂർത്തിവന്നുപോരി ക്രമാത്മക ആവശ്യ എന്ന വിശ്വാസിത്തീരു.

സൂര്യപുരാണം ബാല്യകാലാദിത്വാല്പം
ഹാസ്പരവിവാദയിരതനം. ധർമ്മപരായ
ണ്ണമായിരതനം. സദാ രാമാണം ഒപിച്ച
ഭിവസംക്ഷിച്ചവനം. അതുകാവിളം ദിന
ഡൈയർത്തുകാരനോട് വിട്ടിൽ റാമയോടം ഒ
പിരുക്ക അസംഖ്യമായിരതനം. പരബ്രഹ്മ
കാലുത്തിനോട് ശ്വാസ വിചാറകമോണ
ബല്ല. അനാംഖ്യമായ ദാം പരിഗ്രാമി
ക്കുന്ന ഏതൊന്തും കാലുജോപം നമ്മുടെ ത്രി
ആചിത്തത്തിൽ പ്രതുഞ്ഞമായി കാണ
ഒപ്പുന്നു.

കേരളവന്മാരുടെ കമ്പിൽനാം നിലനിൽക്കുന്ന
സാമ്പത്തികവിജ്ഞാനം വിശദപ്പെയി
ക്കാപ്പുട്ടിരിക്കുന്ന ഭരിതനെ സംബന്ധിച്ച്
ഒരു ക്രിയാ പദ്ധതിയുമുണ്ട്. റാ
മാനോഹരമുഖ്യ നിരുത്തം ആരംഭിച്ചതിൽ
ൽ പ്രധാനമായിരുത്താൻ എഴുന്നേറ്റം ഗം
ഗഃസ്ഥാനത്തിനു മനീക്ഷിപ്പിക്കാവുക എന്ന
പൊതുപരിശീലനം. അതിവസം ഇ
ദ്ദേശം സ്ഥാനങ്ങളിൽപ്പോക്കേണ്ടാണെന്നീ
ക്ഷിപ്പ് കാബട്ടാനിക്കുന്ന കല്ലടക്കളിലെബന്നു
ൽ ആട്ടാനായിട്ടിരുന്ന കമ്പിരിക്കുന്നാണെന്ന
ശരിയായ ചാർട്ടേഡ്സ്ക്രാഫി. പരിശോഭ
നാഡി ഒരു വാരുൾ റാമകുമാരം ജപിച്ചു. ത
പൊതുപരിശീലന കമ്പിർക്കുട്ട എന്ന നാമം ഇ
ക്കുറുക്കാണിച്ചു. അനുഭവരതു അംഗങ്ങൾ
മാനിക്കുന്ന ശിശ്യത്വം സ്വീകരിച്ചു. ഒരു
ഒരു പ്രത്യേകതയും വളരുന്നു കമ്പിർ
ക്കുറുക്കയും ഒരു സാമ്പാദിച്ചു. ശിഖിതം ഒരു
തിച്ചുവെന്നും കുറുക്കുന്നും വിലക്കം അംഗങ്ങൾക്കും.

മാത്രവിത്തുകളുടെ പാരമ്പര്യത്തിൽ
ശിലായ ഒരു അതിന്മാനം ക്ഷണിക്കാൻ ശ്രദ്ധാർഹം എന്ന്
ബിൽത്തണ്ണറ ഉപജീവഹമ്മും കഴിച്ചിരുന്നു.
സപ്തതിയിൽ ചിന്നതുനിന്ന് ഇരു ക

ആം പ്രധാനമാണെന്ന ദിവ്യപരിശീലനം
ഉണ്ടായിരുന്നു. ഇതുകൊണ്ട് മുഹമ്മദ് വിവാഹിക്കപ്പെട്ടു.
അതിനുശേഷം അതിനുശേഷം ഒരു ദിവസം അതിനുശേഷം
മുഹമ്മദ് വിവാഹിക്കപ്പെട്ടു. വിവാഹത്തിൽ അദ്ദേഹം
കൊണ്ടുവോയാൽ ‘ഹോസി’ എന്ന പേരാഥ
കൂടിയ ഒരു സ്ത്രീ ആകുമെന്നും അദ്ദേഹമുഹമ്മദ്
കമിച്ച വസിച്ചിരുന്നുവെന്നും മുന്നേ
അവരും അദ്ദേഹം വിവാഹം കഴിച്ചിട്ടില്ലെന്നും
വിശ്വസിക്കുന്നതിനിൽക്കും ഇരുന്നു
അക്കിട്ട് പഠിപ്പാതനം ചെയ്ത വോസി അത്
ദ്വൈതത്തിനും നിലയിൽ മാറിണ്ടിരിയായിരിക്കുന്നതിനിൽക്കും
അനുഭവമുണ്ടെന്നും ‘കമാൽ’ എന്നും ‘കമാലം’
എന്നും പേരുകളും കൂടിയ ഒരു പുത്രനാം
പുത്രിയാം. അദ്ദേഹത്തിനുണ്ടായിരുന്നുവെ
നും. അന്നമാർക്കുണ്ടായെങ്കന്നു.

സം മുന്നസ്വന്ന നാം സംഘാടക
കിരിക്കുമായിരുന്നു കമ്പിൽ. കരിക്കര
അരക്കുവാതിരുന്നു എന്തെങ്കിൽ ക്ഷുദ്രാന്ത
രാഗ അവധി സംശയം ഉണ്ടോ കമ്പിച്ചുവരി
കയുണ്ടായി. എന്നതു അരക്കുവാതിരുന്നു
പക്ഷതു ദാരംഭിച്ചു മൊ ഉണ്ടാക്കിയെന്നു
ഡി. കമ്പിൽ ഇതുകൂടി പുതായും നായി
രാത്രുമുകയം മോയി! അരക്കുവാതിരുന്നു
യെ പറഞ്ഞു “അവിനു കല്പിക്കണാ
ണുണ്ടിൽ ഇവിടെ അടച്ചതുമുള്ള ആട്ടക്കമാര
നും, അടക്കത്തുമാരും ഉറപ്പിക വീതി
ക്കൊണ്ടുവരും. ഏ തുരക്കാണുംതു അ
ഡാമ എന്നിൽ ഒരു കിരിക്കുമാനും
വെളിവാക്കിട്ടണ്ട്; പോരക്കണ്ണതാമസമേ
ജീവി അയാളുടെ പക്ഷത്തുമാരും പണ്ണാൻ
കുവാൻ.” ഇതുകേട്ട കമ്പിൽപ്പണം വാദി
ക്കൊണ്ടുവരുവാൻപറഞ്ഞു. മേഖി ആട്ട
കമാരബന്നു അടക്കത്തുപായി അരക്കുവാതി
രുന്നും അഭിഭിവ്രഹം സംശയിച്ചുകൊടുക്കാം
മെന്നുപറഞ്ഞു അവസ്ഥയുമുള്ള ധനം വാ
ദിക്കൊണ്ടുവരിക്കുംതെങ്കിൾ

ജയദശ്മീ യദ്യാവിതം നല്ലിലിച്ച വക
ൽ കഴിച്ചുകൂടി, സമയം രാത്രിയായി. ഒരു
സ്വകാര്യം ആവശ്യപരമാണ്. വൈവഹത്വം
വഞ്ചി. ആരംഭിച്ചു. കമ്പിരിന്നു ഒരു
വികാവനം വോയി, താൻ പ്രളിക്കുമ്പോന്തോ
ട ചെള്ളിപ്പിനു വാദങ്ങൾക്കെത്തപ്പറ്റി പ
റഞ്ഞു. കമ്പിരിനു വേശവും മഹ്നുമാ
ധാരാച്ചായില്ല. പ്രളിക്കുമ്പോന്തപറ
ശത്രുക്കു വംശ നിറവെറിനില്ലെങ്കിൽ
മൊരി വിശ്വാസവാദകിയാക്കുമ്പോം. ഒ
പബന്ധംവാലും ചെയ്യുതെ കമ്പിൽ വോ
യിരുക്കുന്ന സൂസ്യത്തിൽ വധിച്ച പ
ഡ്പത്രം മുമകിവെതി. വോയി
അരക്കേതുകെടുന്നപോകയും കമ്പിൽ പ
റഞ്ഞില്ല, ആരുചെയ്യു. ഒരുപെരുംകുഞ്ചി
നു അനുഗ്രഹത്തു വോയിയുടെ പാദം
പോലും ധനാധാരിരിപ്പാനു കാരണം ഒരു
ഒന്നും ഒരുപെരും പ്രക്ഷേപണ
കാര്യം ചെയ്യുമ്പോം മഹ്നുമായി. പ്രക്ഷേ
പ്പം പെരും പാദങ്ങളിൽ നിഃപ്പാം
പുണ്ടിച്ചു സ്ഥായാവഹം വായു. അനും
ദത്തു എഴുവാവു കമ്പിരിനു ഉണ്ടു
ശിശ്യനായി.

കമ്പിരിനു ഏഴുതുവാനും വായിക
വാദാം അറിവുണ്ടായിരുന്നില്ല. അരുദേഹം
സത്രക്കും സന്തുഷ്ടിക്കുമായി സഹവ
സിക്കും സന്നദ്ധം ചെയ്യുകും പതിവാക്കി
ഓ. സജ്ജനസംസ്ഥം കൊഞ്ചതന്നെ
ബാണം അരുദേഹം വിന്റുക്കയക്കും കുവെ
മുഖതന്ത്രങ്ങൾ അമാവിയിത്രമാച്ചു. അരുദേഹം
ജീവിന്നു പുഡയെതിൽ വിന്റുകു
ഞ്ഞു. അസ്ത്രമാണും അരുദേഹം
ബികിട്ടുണ്ടായിരുന്നില്ല. അരുദേഹം
നും ഉപദേശങ്ങൾ രണ്ടുട്ടും കൊപ്പാ
വെ സ്വീകരിക്കും ചെയ്യുന്നു. അരുദേഹം

മത്തിനു വില വിശ്വാസികളുണ്ടായിര
ും. ഏതൊരു മഹാജാവിന്നുണ്ട് ഒ
വരവും ദാരിദ്ര്യവരത്തു എന്തിൽക്കൊക്കു
ക്കോട്ടു പെഡുക്കുമ്പോൾ വന്നിട്ടില്ലെന്നു
ആം കേവലുന്നു. ഉണ്ടുകയിരും സു
മാനസവന്നനായ കമ്പിരിനു. വില
വിശ്വാസികളുണ്ടായിരുന്നുവെന്നതിൽ ഒ
രുതന്തിനുവേണ്ടി അഭക്കംഡില്ലെന്നു.

കമ്പിർ സപം ഒരു ശ്രമവും ഏ
ഴതിക്കില്ല. സൗതുംഞ്ഞും. ഒരുക്കിൽക്കു
ഞ്ഞുംഞ്ഞി കാരുദേഹം നേരിനു
യിനും കീർജിച്ചിട്ടില്ല കുതിക്കും കാരും
നുമ്പും. അവക്കുള്ളും കാരുദേഹം നേരി
ഡിശ്യുസവും. സംരംഘിക്കുമ്പോൾ
ഡിശ്യുംഡിശ്യും. കമ്പിരിനും
ഡിശ്യുംഡിശ്യും ചെയ്യുവാനും മറ്റിലും
ഒരുംഡിശ്യും. അരുദേഹം നേരി
ഡിശ്യും കുതിക്കും വാദിക്കും.
ഈ ശാഖിപ്പായതെന്നു വിശ്വസിക്കുമോ ഒ
തിയാം തെളിവുകളില്ലെന്നു. ഈ നേ
ഞ്ഞാൽ സുരിക്കേണ്ടതുണ്ടോ. കമ്പിരി
നും ‘വാസ്’ അനുഭവിൽ ഇവപെടുത്തു
നുത്തിക്കും അടങ്കില്ലെന്നു. സുവര്ണി
യം, പ്രിഞ്ചം, സൈകി, ഗാഡേയംമ
ണം ഗോപ്പി, ശബ്ദംവലി, വസന്ത, ഒ^ഒ
സ്ത്രീക്കവാങ്ങുകുന്ന ശൈവ.

കമ്പിർ പനമികളുടെ സപ്പംതിശ്വ
ഗിക്കാം അരുദേഹിക്കു അപ്പിനുണ്ടു, ‘വീ
ഡക്ക്’ എന്ന ക്രതിയാണ്. വീഡക്ക് ഒരു
ഭാഗമാകുന്നു. കണാട്ടുകുളു കമ്പിർപ്പം
ബന്ധവിയം. കയിലേ ഏഴുതുപ്പട്ടിക്കിട്ടു
രണ്ടുംഞ്ഞു ശിശ്യനും സംരംഘിച്ചിട്ടില്ല
ഇതുകുണ്ടു. നേരിനുത്തുക്കുണ്ടു.

മുക്കാഡാം വിനെപ്പുാശവ മഹാജാ
കമ്പിർഡേഹം, വിനുഹാഡായകയിൽ വ

வின விரோதமுக்கியவகையினால் ஹஸ்
பாவதாரன்த அரசேம் எடுத்திடுமானிபு
பி. ஸந்துவொகவஸினிழை புதிவினால்
குதயங்கள்தான் ஏன்னால் அரசேம் த
னை ஸ்.வையிசு பங்களிடுகிறது.

இதைப்பிள்ளையும் கண்ணவிடப்படாமல்
யிருக்காது; காலினிலே ஸ்ரீதாம்பகுந்தனினால்
தாழை ‘கரை’ என அழைத்து பு
ள்ளதுங்காசெழுங்கவக்கு மேல்கூபுறுத்தி சு
ள்ளவுக்குப்பெழுங்கு’. ஸ்ரீதாம்பகுந்தனத
பிள்ளை கவுரித் தூ ஸ்ரீனவிடப்படாமல்
தாது எழுங்கிடை வெறுமொத்திலோகி அங்கு
வா சுரங்காக்கி தூ தாதுவில்லையென்றை
விவரங்களுக்கெழுங்கவுள்ளி அங்குக்காவத
ஒன்றைப்பார்து மஹமாரிதாப்பாரி அங்கு
எழுங்கிடையும் பரிதுஷ்டிசு ஸ்ரீஷ்டா
கார்த்தி.

ക്രൈസ്തവിക്കുന്നം ക്രൈസ്തവക്കുന്നമുഴുവൻ സാ

വം ഉപരശ്രോവത്തിവാണം അവരുള്ളും എഴുതപ്പെട്ടിരിക്കുന്നതു്. അദ്ദേഹത്തി
നെറം സത്യയില്ലെങ്കിൽ അപ്പുണ്ണമാണെന്നും
ബാധരം പാഠവും ക്രാനം കവിതയും ഉ
ത്തരോതരം കാർഖ്യപ്രമാണതുമണം
അദ്ദേഹത്തിനെറം വാക്കേവുംരെ ചെറിയ
കാണം; എന്നാൽ അതിവടക്കിട്ടുമ്പോൾ
അശായപ്പെടായത്തിനോടും അക്കമുണ്ടോ
ആത്തിനേറയും അതപചിന്തയുടേം സം
രംഗമാക്കുന്നു. സിക്കൈക്കട പ്രസിദ്ധ
മതമുന്നുകാഡ ഏരിയുമായത്തിലും കവി
രിനെറം കവിതകളും സംഗ്രഹിച്ചിട്ടുണ്ടു്.
മഹിസൂഷിത്രുത്തിൽ കവിരിന്നുമുണ്ടു്
സ്ഥാനം പ്രാത്യുകമാകുന്നു. മഹിസൂഷി
ത്രും അതിനെറം ബംഘുശയിൽ വത്തി
ചീക്കുന്നകാവത്താണു് കവിം ജീവിച്ചില്ല
നാഭേന്നുമുണ്ടു്. സൃഷ്ടിയാണു്.

ର ଖୁ କିମ୍ବା ୮୦.

(Dr. കെരുൾ, ഡായറ.)

1

ஒகைத்துள்ள வெட்டுத்தாகியூடு கூறையள்
பட்டதுமாருவாஜினாக கூர அதிகை,
உடது முதலூடு எதோடு முதலாதிலி-
சூத்தலை சூத்திர வழிதாசூதுக்களதிகை,
வகுஸக்லூ காஸூ. திருவத்துக்கூடு-
நென் கண்மளிக்கங்கூற்றுக்களிக்கவிடை
நெர்தானிவிதஸ். ஸ்ரீராம், வூரினாக-
கஸங்கு வு. தினாக்கமளிச்சிவிதத்திகை,
நெர்தாவிலுக்காவுக்களிக்கூங்கிரென்
ஶாங்கமலாக்காப்பூப்புக்குப்பிரை, (கை
கேவுளியூடுக, காலிலுப்புக்கூங்கு
காளித்துக்களிக்குக் காஸப்பத்திகை.

三

விழிலூளினாலும் விலூலை கீழ்க்கணம்
வழிக்கடலீவிமோகநம்பனம்
வாஸநதிகாங்குதவாஸநாங்குர-
வாஸநதி! வகையூளிலூங்கப்பதானம்!
கூமதிசெஞ்சாகனிசெஞ்சாகனம்! கிளைஞா-
ஞாகாங்குபாகநாங்குகிளைஞாகநாகநா
வாய்க்கமேற்றிவுள்ளாகவிளையூங்
சூங்குவித்திர்வாளாதுமாகநாங்குகெவி
காநாகநாக்கிடக்குவென்றையுமிகுங்குப்பூங்கு
யாராவநான்றிக்கெல்லூங்குங்குவாங்கு
கெக்குதாங்குவெங்குதெங்குதியூங்குதெங்கு
பாங்குதாங்குக்குதாங்குதாங்குதாங்கு

III

பாலுவராசினித்தூபி பிழையிலி
வோலேபிதாவிசெய்யாவிலோகன,
வாளாஷ்டுகாடுத் தூபி ஆமதுங்க
மாணங்வெலிங் ஹரங் வத்திட்க!
ஜிவாவஸாக்காலத்திக்காலத்திவ
அவழுதத்தில்துதீழுத்தெகாளாளத்தாங்

பாத்தாவிட்டுப்பிரிவதாக்கமொத்தமு
பாத்தலங்கீத்திபுலத்திவிவாக!
காளாக்கெயைக்களிக்கானுயக்காக்கெய
க்காளாக்கெயாக்கெத்தாக்கெத்துவிண்ணமே.
ஹதயிதக்காக்காக்களத்தாக்கா
கெக்கதலங்பாத்துவத்தில்புள்ளுக்காலம்.

* பாஸ் ராம் ஸி ஸ்

(கெ. எடு. ஸுக்மாரன்)

மாண்புக்கிவிதத்திலே ஸுவஸ்துதி
க்காலபோலை ராது காலத்துபோக்கா குறு
காலத்தில் காலத்துபோக்கா மணிபுக்காகி
ஆயங்க. ஶீதகாலம் தீக்கு' ஸமாய கா
ஏ' ஸத்து அஸரிழுசுக்காளிரிக்க
ந அது ஸாங்கத்தில் ஸப்பத்திரம் காயி
கீகொள்ள புதசூ' விளைவிளூ' தெய்
விமிதிக்குத்தி படியூனி கண புலங்க ப
துகை நடங்கபோக்கக்காலம். ஹட்ஜிட
ஜிது காண்டிடக் கரது பில பக்கிக
கீட லினாக்கும்பூதெ வேரைய ஶன்று
வு. அது விஶாதையாக்கிகை தேவித்திக
கீஸு. விஶேஷரிதியில் தின்திட்டிட
ஞ கையாத செய்யத்திலூங் பையிசு
வாதாய்க்காலத்தில்துடி புதுக்கூப்புக்கொ
ள்கை லிப்பு அது புலங்கள். ஒ

தேவோலங்களை கேத்திலோமளிகைப்பூ
பெ அரயாரம் ஸவிக்கய அநோக்கா
ங். அதெதாக போஸ்பூசிஸ்பூதெ ம
கொங்க அதுகிக்கீஸு.

போஸ்பூசிஸ்கீங்கி. வரைத்தில்
புலங்க ஹகங். அந்தத் துவியித்திக்காலம்
புப்புக்கொள்கிக்காலம் பரூபுஸ் காஷ
ங். அரயாரம் குலிக்காத்திக்கீஸு. லி
பாங் ஸாங்கூ', குக்கியூர், லெ

பேரியங் ஹதுால் அதைத்தாக்கை கா
மோசுாரைக்கெங்கூ' அரயாரம் கிள்ளுக்க
கி; ஏக்கிலு' ஶாத்தமாயி ஹகங். 'க்கா
பீவாங் அதுவிவாபை' ஏக்கா' விளோக
ஷுஷ்டாய கை ஶன்று' அதயார்க்கெந்து. அது
தைக்கால அது புலங்கள்கேபார். அதுவி கீ
காயாயி மேல்பூங்களோக்கி; ஏக்கா
ர ஜாலிக்கு கைபத்துக்கிண.

'க்காக்கி'!

'அதுரா....து'?

'அதெதாங்க ஏக்காக்கைப்பு? தெங்க வ
ாக்கிட்டு?' கை புத்துச்சிரியூதெ கெர
ங்கும் அது ஸாங்குவிக் கலிசுசு. கிற
காண்ட கைக்கைக்கும் அது ஹஜ்சிசு ஏ
வத்து புதுக்கூப்புக்கு. அது புலங்க அ
யோதுவகாயி மங்கமங்கி.

* * *

ஸமத்தாம் ஸாமஸிழுக்கை கை
காயாக்காரைக்காலம் அதுவி. தெங்கைப்பு
க்கூடுது' 'மரியங்' தெதாவிதோக்காகமிசு
விலேக்குது தாமஸிக்கைக்காலம். ஜிவித
ஸங்கை புதுக்கூதாக்குத்தி காயாக்கிக்
கிக்காலம் அரயாரம் விளமிசு. ஸக்கமா
ய அது தைசிலிக்காலம் உஸ்ஸபுக்கைக்கு
ய விவியவக்கைக்கு. காங் கூட்சுக்கா

* மின்சியில் கிண்க.

ஸங்கிகைவளக்கிலும் கீர்த்திஸ்தா
வேற்பாட்டு அலயாகத் தூந்துதலிலேஜ் வ
பிசிடிஷ் ஜி கலைஞர் மெஜ்னிது. அது
திறித் தோழப்புஷ்டியில் விளைவு கொடிக்
மின்ஸேஸ் தனிக் ஜிவிதத்தைகிற ஒ
பூர்ப்ப முமக்காயிடுஞர் அலயார் மக
ஸ்ரீலாக்ஷ்மிது. புதுதிட்ட ஏழைத்
பேசிடி அதிர்விடவ ஹோஸ்டல்
ஸிற் ஹாஜரா ஹித்ரட்டெக்டிக் எக்கலை
அளவுவன்கலவமாயிரிக்கோ. அது
அதிலிஷ்டா தீவ்யங்கலமாயிருக்கோ ப
ரினமிடு. புதுவென் சிவகோயிலுடை
வரவு உடன்புக்கட்டு அலயாத்திட்டெபரின
ஏழாத்தாக்கிலேட்டுக்கிலும் பேசுவிடிடு
யமாநமாக தான் வரிசும் வாதித்தைவக
த்தி பறிமஸிடுவிடக அப்பிரிக்காக
ஏ விழைக்காயித்திட்டு.

‘പോരിയേ സ്ഥിതി’ എൻ ‘ആമവാ
ല്ലൂറം, ഓന്നുറിപ്പിക്കമാറു് തേജസ്സു
ം ദാങ്കരാജാക്കാടും, നിരാശകിൽക്കായ മു
ഖം എന്താട്ടുടി അപ്പിസിച്ചു കൈ ദോഗ
ആ ‘പോസ്റ്റെമാസ്തു’ ഇരിക്കുന്നണാ
യിരുന്നു. ഒപ്പുന്നമായത്രയിനും എഴു
ന്നുവും അപിസംകാഹക്കുടാട്ടുടി അദ്ദേ
ഹരത്ത സമീപിച്ചു. ‘സാമാസ്തും! എ
എൻ മരിയൻതിശ്ശു എഴുത്തുവനിട്ടു
ണ്ണോ?’ ‘നിരുത്താനു തന്ത്യുന്നാണോ, എ

‘ଅନ୍ତର୍ବା’ ଏହିକାଳେ ଗର୍ଭବତୀୟ

‘ଶତି, ଯିବେଳେ ଏହା କରିବାକୁ ନାହାପରି
ବିଲେ ପଲ୍ଲୁବଙ୍ଗ ଏହାତିବଚ୍ଛିକଣାଙ୍କା?’

‘എഴുനിവച്ചിട്ടില്ല; കാമക്കു എ
ഴുവാം, അരപ്പും അവിട്ടുന്ന ബുദ്ധി
ടട്ടില്ലോ എന്നാവധ്യംനാം.’

‘യിങ്ങളിലിട്ടും പോവില്ല! എഴുതാ

வனாகு வைக்கியோ தினாக்குகினில்;
வெடுதெவன் பூலிழுகிகளோ?

ആമ്പിയറു കണ്ണക്കൾ നിരണ്ട എ
ത്രിയറു എഴുതു തനിക്കേണ്ണൽ കിട്ടുമെ
നു വുസന്നം അധാരിൽ കുമലവുലമാ
യിരുട്ടുന്നു. സക്കിപ്പത്രക്കിടങ്ങുപോ
യ ക്രാക്കിന്റെപിന്നാലെ പത്രക്കുപ്പ്
തുക്കു ദാനാരാചന. ശ്രദ്ധിപ്പം നാല്ലു
അ മനപ്പുന്നാണുണ്ട് ആമ്പിക്കുന്നുന്നി.

‘ମୁଖ୍ୟାବଳୀ !’

‘କୁ—ବିନାମ୍ବି’

‘ହୁକୁ, ହୁତୁଇଁ ଏଣିକର ପକଳୁ
ଶାକ୍? ’ ଏଣିପରିଣତକୁ କିମ୍ ପଦିଯ କଟିଛୁଲି
କିମ୍ବାକିମ୍ ଆଜନ୍ତୁଗୁପ ଧରନେବିରୁ
ନୀକେ ପକଚୁଣୁକାହିଁ, ‘କେବୁଣେ; କି
କିଛିକିରଣୀଯପକଳରୁମେହୁଣ୍ଟିଲା...’

‘എന്തോ?’

ஏதுவில் என்னுடையதற்கு
முபகால்பங்கு. ‘ஒரே’நூல் முதலி
உண்டு. அதேவேளை ஸாக்ஷியாகி என்ற
யிது விழப்பாக்குகின். ஏந்து முதிய
எனினும் ஏந்துகிடியான் ஏழிகெ
தித்துறை.

‘എവിടെ എന്തിയുണ്ട്?’

‘ଏହାର ଶ୍ୟାମକାନ୍ତିରତ୍ତିଳ’

‘aff!’

‘വാസ്തവം പറകയാണ്’. ഇന്നുണ്ടെന്ന്
നീറം അവസാനമിവസും. ഹാ! മരിയുടി
ലീ, എഴുത്തുമില്ല!

அவர்பூதமானி புவவிகளை அருயார் அதுவிடுவத் தஞ்சூழியையெய் அதுக்கணி. ஸ்ரீத்ரஸ் அதுநூதனித்தினிங். முப்புமுறை.

* * *

ହୁତିଗାନ୍ଧୀ ଶ୍ରୀ ଅତ୍ଯବ୍ଧିକାରୀ ସଂଗୀ

ପାତ୍ର